



INSTRUKCJA OBSŁUGI
GRZEJNIK OLEJOWY



Szanowny Kliencie,

Điękujemy za wybór naszego grzejnika olejowego. Prosimy o zapoznanie się przed uruchomieniem urządzenia z ważnymi informacjami dotyczącymi bezpieczeństwa i użytkowania. Powstanie szkód wywołanych niewłaściwym użytkowaniem urządzenia lub niezgodnym z zasadami bezpieczeństwa, powoduje utratę gwarancji i odpowiedzialności dystrybutora.

Zasady bezpieczeństwa i użytkowania:

- Urządzenie przeznaczone jest wyłącznie do użytku domowego. Nie należy używać go w obiektach komercyjnych ani przemysłowych. Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku na dworze. Nie używać w garażu, czy też w pomieszczeniach zagrożonych wybuchem lub ogniem. Grzejnik olejowy nie jest odporny na działanie wody. Urządzenie nie może być użytkowane w łazience i w bezpośrednim sąsiedztwie wanien, pryszniców, węży z wodą itp.
- Przed pierwszym użyciem urządzenia, należy upewnić się czy wszystkie zabezpieczenia zostały z niego usunięte (folia itp.). Dla bezpieczeństwa własnego i dzieci proszę nie pozostawiać żadnych pozostałości po opakowaniach (worków foliowych, styropianu itd.). Przed użyciem należy sprawdzić, czy urządzenie nie jest uszkodzone, należy zwrócić szczególną uwagę na przewód zasilający. Jeżeli jakkolwiek część jest uszkodzona, nie wolno korzystać z urządzenia. Jeśli kabel przyłączeniowy jest uszkodzony musi zostać wymieniony przez uprawnioną do tego celu firmę lub osobę. Poprzez niekompetentną naprawę urządzenie może stać się niebezpieczne dla użytkownika.
- Urządzenie użytkować tylko w pozycji stojącej (pionowej) z zamontowanymi kółkami.
- Aby uniknąć przegrzania lub pożaru, nie wolno przykrywać urządzenia.
- Nie wolno włączać urządzenia, gdy w pobliżu znajdują się wybuchowe i/lub łatwopalne opary. Nie stawiać grzejnika w pobliżu nieosłoniętego płomienia, ani w pobliżu urządzeń kuchennych lub grzewczych. Nie należy wystawiać urządzenia na działanie promieni słonecznych, gorących powierzchni, wilgoci, ostrych krawędzi i tym podobnych.
- Grzejnik należy ustawić na stabilnej, twardej, najlepiej żaroodpornej powierzchni w bezpiecznej odległości od mebli lub innych sprzętów: należy pozostawić co najmniej 50 cm wolnego miejsca po bokach.
- Urządzenie może pracować tylko z już zamontowanym kablem przyłączeniowym zakończonym wtyczką. Wtyczkę należy podłączyć do odpowiedniego – pasującego – gniazdka zgodnego z danymi opisanymi na tabliczce znamionowej. Nie należy używać kabla przedłużającego.
- Nie wolno dotykać urządzenia ani wtyczki wilgotnymi lub mokrymi rękami. Może to spowodować porażenie prądem, zagrażającym życiu.
- Należy upewnić się, że napięcie w sieci jest takie samo jak wskazane na urządzeniu.
- Musi być zawsze zapewniony dostęp do gniazdka, do którego jest przyłączony kabel przyłączeniowy urządzenia, aby można w każdej chwili odłączyć urządzenie od prądu.

Model identifier / identyfikator modelu: 1030000400000					Item / Parameter		Unit / Jednostka
Item / Parameter	Symbol	Value / Wartość	Unit / Jednostka				
Heat output / Moc cieplna					Type of heat pump, for electric storage heat pump heaters only (select one) / Specjalne doposażenie ciepła wyłącznie w przypadku elektrycznych akumulacyjnych grzejników ogrzewających pomieszczenia (zależy wybrać jedną opcję)		
Minimum heat output / Minimalna moc cieplna	P _{min}	0.5	0.5	0.5	kW	NA / nie	
Maximum heat output / Maksymalna moc cieplna	P _{max}	0.5	0.5	0.5	kW	NA / nie	
Maximum continuous heat output / Maksymalna stała moc cieplna	P _{maxc}	0.5	0.5	0.5	kW	NA / nie	
Auxiliary electricity consumption / Zużycie energii elektrycznej na potrzeby sterowania						NA / nie	
At nominal heat output / Przy nominalnej mocy cieplnej	H _{nom}	0	0	0	kW	NA / nie	
At minimum heat output / Przy minimalnej mocy cieplnej	H _{min}	0	0	0	kW	NA / nie	
In standby mode / W trybie czuwania	H _{st}	0	0	0	kW	NA / nie	
					Type of heat output/room temperature control (select one) / Rodzaj mocy doposażonej/temperatury w pomieszczeniu (zależy wybrać jedną opcję)		
					Single stage heat output and no room temperature control / Jednostopniowa moc cieplna bez regulacji temperatury w pomieszczeniu		NA / nie
					Two or more manual stages, no room temperature control / Dł. stopniowa moc cieplna bez regulacji temperatury w pomieszczeniu		NA / nie
					With electronic thermostat room temperature control / z elektronicznym regulacją temperatury w pomieszczeniu		YES / tak
					With electronic room temperature control plus day timer / z elektroniczną regulacją temperatury w pomieszczeniu ze sterownikiem dobowym		NA / nie
					With electronic room temperature control plus week timer / z elektroniczną regulacją temperatury w pomieszczeniu ze sterownikiem tygodniowym		NA / nie
					Other control system (multiple selections possible) / Inna opcja regulacji (można wybrać kilka)		NA / nie
					Room temperature control, with presence detection / regulacja temperatury w pomieszczeniu z wykrywaniem obecności		NA / nie
					Room temperature control, with open window detection / regulacja temperatury w pomieszczeniu z wykrywaniem otwartego okna		NA / nie
					With distance control option / z regulacją na odległość		NA / nie
					With adaptive start control / z adaptacyjną regulacją startu		NA / nie
					With evening time thermostat / z termostatem czasowym		NA / nie
					With black ball sensor / z czujnikiem ciepła promieniowania		NA / nie
Contact / Dane kontaktowe					KEPLAND POLSKA Sp. z o.o. ul. Koszalkowskiego 35A, 04-744 Warszawa Polska		

- Jeśli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas, należy umieścić je i instrukcję obsługi w oryginalnym pudełku kartonowym i przechowywać w suchym i dobrze wentylowanym miejscu.
- Nie umieszczać żadnych ciężkich przedmiotów na kartonie podczas przechowywania, ponieważ może to spowodować uszkodzenie urządzenia.

Gwarancja:

- Gwarancja na to urządzenie jest udzielana zgodnie z obowiązującym prawem. Podstawą rozpatrywania gwarancji jest zachowany dowód zakupu.
- Szkody powstałe w wyniku naturalnego zużycia elementów, szkód transportowych, użytkowania niezgodnego z przeznaczeniem, z instrukcją obsługi, w tym niezachowanie warunków instalacji urządzenia, nie są objęte gwarancją.
- Reklamacje będą rozpatrywane tylko wówczas, jeśli urządzenie będzie dostarczone w oryginalnym stanie i oryginalnym opakowaniu.
- Wprowadzanie zmian technicznych w urządzeniu jest zabronione.

Utylizacja:



Symbol na produkcie lub na opakowaniu oznacza, że tego produktu nie wolno traktować tak, jak innych odpadów domowych. Należy oddać go do właściwego punktu skupu surowców wtórnych zajmującego się złomowanym sprzętem elektrycznym i elektronicznym. Właściwa utylizacja złomowanych produktów ma wpływ na środowisko naturalne oraz zdrowie. Aby uzyskać szczegółowe dane dotyczące możliwości recyklingu niniejszego urządzenia, należy skontaktować się z lokalnym urzędem miasta, służbami oczyszczania miasta lub sklepem, w którym produkt został zakupiony.

Ten produkt jest oznaczony znakiem CE, co oznacza zgodność z unijnymi dyrektywami.

Dystrybutor:

Kepland Polska Sp. z o.o.
ul. Koszalkowskiego 35A
04-744 Warszawa

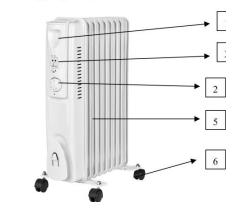
www.kepland.pl
e-mail: kepland@kepland.pl

- Nie wolno zostawiać urządzenia podłączonego do źródła zasilania bez nadzoru ze względu na możliwość powstania pożaru.
- Zawsze należy wyłączać urządzenie ze źródła prądu, jeżeli w danej chwili nie jest używane. Aby wyłączyć urządzenie z sieci, należy wyciągnąć wtyczkę z gniazda. W żadnym wypadku nie należy ciągnąć za przewód.
- Jeśli grzejnik olejowy ma zostać przestawiony na inne miejsce należy wyłączyć urządzenie, a następnie wyjąć wtyczkę z gniazdka. Przed przestawieniem należy poczekać, aż urządzenie ostygnie. Nie wolno przesuwac urządzenia ciągnąc je za sznur przyłączeniowy. Do przenoszenia ochłodzonego urządzenia należy używać uchwyty.
- Powierzchnia grzejnika olejowego jest gorąca. - Po włączeniu urządzenie pozostaje jeszcze jakiś czas gorące - chłodzi się stopniowo.
- Nie rozkręcać urządzenia pod napięciem – zagrożenie życia.
- Nie dotykać urządzenia mokrymi rękoma – zagrożenie życia. Grzejnik należy dotykać jedynie suchymi rękoma.
- Nie wolno wkładać żadnych obcych obiektów w otwory urządzenia. Zagrożenie skażeniem lub porażeniem prądem oraz uszkodzeniem urządzenia.
- Niniejsze urządzenie nie jest przeznaczone do użytkowania przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonej zdolności fizycznej, czuciowej lub psychicznej, osoby nie mające doświadczenia lub znajomości sprzętu, chyba, że odbywa się to pod nadzorem lub zgodnie z instrukcją użytkowania sprzętu, przekazana przez osoby odpowiedzialne za ich bezpieczeństwo. Urządzenie przeznaczone jest wyłącznie do użytku przez osoby dorosłe i powinno znajdować się poza zasięgiem dzieci.

Techniczna specyfikacja:

Model	Model 7 łeberek	Model 9 łeberek	Model 11 łeberek
Napięcie zasilania	220-240 V~	220-240 V~	220-240 V~
Częstotliwość	50/60Hz	50/60Hz	50/60Hz
Maksymalny pobór energii	1500W	2000W	2500W

Elementy grzejnika (rys. 1):

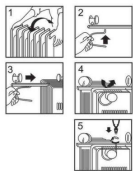


rys. 1

1	Uchwyt
2	Termostat
3	Wyłącznik
4	Uchwyt na kabel zasilający
5	Elementy grzewcze wypełnione olejem
6	Kółka jezdne

Montaż kółek (rys. 2):

- Aby zapobiec uszkodzeniu powłoki lakieru, umieść grzejnik do góry nogami na miękkiej powierzchni (na przykład dywanie).
- Zamocuj koła na dwóch listwach za pomocą nakrętek.
- Włóż haczyk w kształcie litery "U" do płyty kół i przykręć do grzejnika nakrętkami skrzydłowymi.
- Obróć grzejnik do pozycji wyjściowej. Poczekać chwilę przed podłączeniem grzejnika do gniazdka elektrycznego.



rys. 2

Instrukcja użytkowania:

Grzejnik olejowy może być używany tylko z zamontowanymi kółkami jezdnyymi i w pozycji pionowej i kółka jezdne na dole a panel sterujący u góry) każda inna pozycja pracy może doprowadzić do powstania niebezpiecznej sytuacji. Po włączeniu urządzenia przy pierwszym użytkowaniu i po długim czasie, kiedy urządzenie nie było używane, jest możliwe pojawienie się nieprzyjemnego zapachu oraz szumu.

- Przy włączeniu urządzenia przełączniki powinny być ustawione na „0”.
- Podłączyć urządzenie do gniazda zasilającego.
- Włączyć przełącznik na wybraną moc grzewczą (I - mała moc grzewcza, II - duża moc grzewcza lub III - największa moc grzewcza).

Włącznik	Model 7 łeberek	Model 9 łeberek	Model 11 łeberek
0	Off (Wyłączony)	Off (Wyłączony)	Off (Wyłączony)
I	600W	800W	1000W
II	900W	1200W	1500W
III(=III)	1500W	2000W	2500W

- Obróć pokrętkę termostatu w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara do osiągnięcia maksymalnej temperatury.
- Po osiągnięciu temperatury pokojowej powoli obróć pokrętkę termostatu w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, aż usłyszysz kliknięcie, a następnie grzejnik przestanie działać.
- Grzałka włączy się i wyłączy automatycznie, aby utrzymać ustawioną temperaturę w pomieszczeniu.
- Przełącznik na pozycji „0” wyłącza grzejnik. Odłączyć następnie kabel zasilający.
- Grzałka jest wyposażona w automatyczne wyłączenie w przypadku przegrzania. Jeśli taki przypadek będzie miał miejsce, obróć grzejnik do pozycji wyłączzonej. Przed ponownym użyciem ogrzewacza należy poczekać, aż grzałka ostygnie i zdejmij cokolwiek, co ogranicza przepływ powietrza. Jeśli automatyczny wyłącznik działa wielokrotnie, skontaktuj się z wykwalifikowanym elektrykiem.

Czyszczenie:

- Zalecamy, aby grzejnik olejowy był czyszczony z kurzu i innych zabrudzeń jeden raz na miesiąc. To zapewni efektywną pracę urządzenia.
- Przed przystąpieniem do jakichkolwiek czynności konserwacyjnych należy zawsze odłączyć urządzenie i pozostawić do całkowitego schłodzenia.
- Użyj odkurzacza do usuwania kurzu.
- Oczyść zewnętrzną stronę urządzenia wilgotną szmatką, a następnie osusz ją suchą szmatką. Nigdy nie zanurzaj urządzenia w wodzie. Nie stosować żadnych agresywnych środków czyszczących lub rozpuszczalników, gdyż mogą uszkodzić powierzchnię grzejnika.

Przechowywanie:

- Przed przechowywaniem urządzenia odłączyć je od zasilania, ostudzić i wyczyć.